



# FICHE DE SÉCURITÉ RELATIVE AUX CADDIES

Chez Safe-Strap®, nous nous engageons à faciliter et à sécuriser votre shopping. Cette fiche comporte des conseils sur la manière de prévenir tout risque lors du shopping avec des enfants, ainsi que des informations importantes sur les lois et les règlements en vigueur.

## PRINCIPAUX FAITS :

- Plus de 20,000 enfants environ âgés de moins de 5 ans sont blessés par des caddies chaque année.
- Les chutes sont la cause la plus courante de blessures liées aux caddies chez les enfants de moins de 5 ans, et représentent 84% de toutes les blessures.
- Le nombre de chutes depuis un siège, et le nombre de chutes depuis le panier sont à peu près identiques. Toutefois, les enfants ne doivent jamais être assis dans le panier.
- Les enfants arrivent dans les salles d'urgence avec des blessures à la tête résultant de chutes de caddies, en plus des coupures, bleus et fractures.

## QUI

- Les enfants de 3 ans et moins représentent 91% des blessures liées à des caddies enregistrées chez les enfants âgés de 5 ans et moins.
- Les enfants de 1 et 2 ans connaissent le plus grand nombre d'accidents liés à des caddies.
- Garçons et filles sont susceptibles de souffrir de blessures liées à des caddies dans des proportions à peu près égales (54% et 46%).

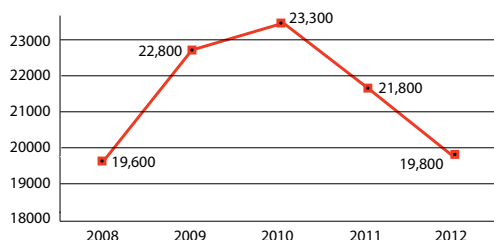
## COMMENT

- Chez les enfants de moins de 5 ans, la majorité des accidents de caddies est due à des chutes. En 2012, elles ont représenté environ 19,800 cas.
- Les basculements de caddies et les collisions (lorsqu'un enfant entre en collision avec un caddy) sont d'autres causes de blessures.
- Près de 5% de toutes les blessures liées à des caddies chez les enfants de moins de 5 ans impliquent une chute depuis un siège placé sur le caddy.
- Les chutes depuis des caddies sont parmi les principales causes de blessures à la tête chez les jeunes enfants [2].

Motif de Hazzard	Estimations	%
Tomber	90,500	84
Basculer	4,600	4
Collision	4,200	4
Contact	3,600	2
Piégeage	2,600	2
Accessoire	1,900	2
Total	107,300	

Panier Blessures par Motif de Hazzard  
U.S. 2008–2012, âges 0–5 ans  
Source: National Electronic Surveillance System [1]

## COMBIEN



Blessures liées à des caddies  
U.S. 2008–2012, âges 0–5 ans  
Source: National Electronic Surveillance System [1]

## AUTRES BLESSURES

Catégorie de produit	Blessures estimées	CY 2012
Caddies		19,800
Sièges bébés/voiture (p.ex. incidents avec véhicules motorisés)		13,000
Berceaux/matelas		14,100
Chaises hautes		13,200
Poussettes/landaus		12,300
Tables de changement		5,100
Trotteurs/Sauteurs/Trainers		2,900
Portes enfants/Barrières		2,900
Sièges sauteurs pour bébés		3,500
Playpens/Play Yards		2,300
Balancelles portables pour bébés		2,500
Bassinets/berceaux		----- <sup>1</sup>
Bains pour bébés/Sièges de baignoires		----- <sup>1</sup>
Autres <sup>2</sup>		3,800
TOTAL		95,400

La principale cause de toutes les blessures liées aux produits dans les crèches et des blessures liées aux caddies de magasin signalées par le National Electronic Injury Surveillance System (NEISS) en 2012 a été les chutes [4].

<sup>1</sup> Les estimations de blessures ne sont pas présentées, dans la mesure où elles ne répondent pas aux critères de signalement standard de NEISS selon lesquels le nombre estimé de blessures pourrait être de 1 200 ou plus, la taille de l'échantillon de 20 ou plus, et le coefficient de variation inférieur à 33%.

<sup>2</sup> Cette catégorie comprend les biberons/sucettes, réchauffeurs de biberons, anneaux de dentition, couches à l'exception des cas d'irritation, berceaux mobiles, lampes de nuit, pots/chaises, harnais et épingles à nourrice.

Suggestion de citation : Safe Kids Worldwide (SKW). Shopping Cart Safety. Washington (DC): SKW, 2009.



# CONSEILS PANIER DE SÉCURITÉ

## CONSEILS DE SÉCURITÉ

Lorsque vous emmenez votre enfant faire des courses, respectez ces mesures pour assurer leur sécurité:

- Si vous asseyez votre enfant sur le siège d'un caddy, utilisez toujours un harnais ou la ceinture de sécurité fourni pour attacher votre enfant.
- Si vous constatez qu'un caddy n'a pas de ceinture ou que celle-ci est cassée, choisissez un autre caddy dont la ceinture est en bon état. Et n'oubliez pas de dire au responsable du magasin qu'une nouvelle ceinture doit être installée.
- Ne placez jamais votre propre système de transport de votre enfant sur un caddy. Au lieu d'utiliser les nouvelles stations d'accueil de porte-bébé pour sécuriser votre porte-bébé ou placer votre bébé dans les sièges de bébé commerciaux que le magasin offre. Les deux stations d'accueil de porteurs de bébé et sièges de bébé commerciaux sont en sécurité, fixée de manière permanente, et fait partie des caddies.



- Ne laissez pas votre enfant monter dans le panier, sous le panier, sur les côtés ou à l'avant du caddy.
- Ne laissez jamais votre enfant sans surveillance dans un caddy, et restez en permanence à proximité de celui-ci.
- Utilisez les caddies équipés d'un chariot enfant à roues fixé en permanence au caddy. Certains de ces modèles ressemblent à des voitures ou des remorques attachées au caddy.

## LOIS & RÉGLEMENTATION

L'American Society for Testing and Materials International (ASTM) propose une norme volontaire qui inclut des critères de performance, des méthodes de test et des normes d'étiquetage pour les caddies.

La norme ASTM concernant les caddies est destinée à protéger les enfants âgés de 6 mois à 4 ans, et pesant entre 15 et 35 livres. Entre autres choses, cette norme exige que les caddies équipés de sièges pour enfants disposent de systèmes de retenue avec des boucles ou des systèmes de fermeture adaptés aux enfants et que ceux-ci ne peuvent manipuler. Elle exige également que chaque caddy comporte une étiquette d'avertissement avec des pictogrammes comportant des messages de sécurité spécifiques, tels que « Attachez TOUJOURS votre enfant dans le caddy ». [3]

La norme ASTM exige également des commerçants qu'ils inspectent et remplacent les ceintures défectueuses et veillent à ce que chaque caddy reste en parfait état d'utilisation. Cette norme suggère également que les commerçants fournissent des informations relatives à la sécurité et utilisent des affiches de sécurité pour communiquer les comportements adéquats à leurs clients.

La plupart des commerçants proposent des systèmes de retenue sur leurs caddies.

Pour de plus amples informations, contactez:

SAFE-STRAP COMPANY, INC.  
Numéro gratuit : 800.356.7796  
Téléphone : 973.442.4623  
Fax : 973.442.8195

## RÉFÉRENCES

1. US Consumer Product Safety Commission: National Electronic Injury Surveillance System (NEISS). 2008-2012.
2. US Consumer Product Safety Commission: Caddies Alerte de sécurité: Les chutes depuis des caddies provoquent des blessures à la tête aux enfants. Washington, DC.
3. American Society for Testing and Materials International: Normes de sécurité pour caddies : ASTM F2372.
4. US Consumer Product Safety Commission: Blessures liées aux produits de crèches et aux décès chez les enfants de moins de 5 ans.